

# building

# AWARD

Auszeichnung  
für den Ingenieur  
am Bau

6. Juni 2019, Kultur- und Kongresszentrum Luzern

## Einzureichende Unterlagen 2019



© Fotograf: Adrien Barakat, Lausanne

Veranstalter des Building-Awards

## building

Schweizerische Stiftung zur Förderung  
des Ingenieurnachwuchses im Bauwesen

Trägerverbände des Building-Awards

**infra** suisse

**SBV  
SSE  
SSIC**

Schweizerischer Baumeisterverband  
Société Suisse des Entrepreneurs  
Società Svizzera degli Impresari-Costruttori  
Societad Svizra dals Impresario-Constructurs

**usic**

Union Suisse des Sociétés d'Ingénieurs-Conseils  
Schweizerische Vereinigung Beratender Ingenieurunternehmen  
Unione Svizzera degli Studi Consulenti d'Ingegneria  
Swiss Association of Consulting Engineers

Hochschulpartner

Lucerne University of  
Applied Sciences and Arts

## HOCHSCHULE LUZERN

FH Zentralschweiz

Organisation

**Building-Award**

p.A. Baukoma-Marketimpact AG

Postfach, CH-4562 Biberist

T 031 755 85 84

info@building-award.ch

www.building-award.ch

17.08.2018 / letzter Stand

**Building-Award**

p.A. Baukoma-Marketimpact AG | Postfach | CH-4562 Biberist | T 031 755 85 84 | info@building-award.ch | www.building-award.ch

## 1. Formelle Anforderungen

- Alle Unterlagen sind in elektronischer Form (auf USB-Stick/CD/DVD) und als Ausdrucke einzureichen. Ausnahmen werden vermerkt.
- Die Grösse des einzureichenden Ausdrucks muss das **Format A1** (594 x 841 mm) aufweisen, der Umfang beträgt 1 Seite, 1-seitig bedruckt.
- **Massgebend für die Beurteilung durch die Jury sind nur die auf dem A1-Ausdruck aufgeführten Informationen (Text, Bild, Pläne, Objektdaten usw.).**
- Die grafische Darstellung, das Text-Bild-Verhältnis und der Umfang der Bewerbung sind Sache der einreichenden Partei.
- Die Bewerbung entspricht den Anforderungen gemäss Kapitel «2. Erläuterungsbericht» und beantwortet die Aufgabenstellung gemäss Dokument «Ausschreibungsreglement und Kriterienkatalog, Kapitel 12 ff».
- Zusätzlich zum A1-Ausdruck sind ein Kurztex sowie eine Zusammenfassung (Summary) einzureichen. Details siehe Kapitel «3. Textanforderungen».

## 2. Erläuterungsbericht / Struktur der Eingabe

Folgende Informationen sind auf dem A1-Ausdruck aufzuführen:

1. Angaben zum Projekt / Ingenieurunternehmung / Planerbüro / Bauunternehmung / Totalunternehmung
2. Projektanforderungen und Ziele, Auftragsdefinition
3. Konzept und Strategie
4. Umsetzung und Ergebnis
5. Wichtigste Projektdaten

## 3. Textanforderungen

- 3.1 Alle auf dem A1-Ausdruck aufgeführten Texte sind auch als Fliesstext in einer Word-Datei einzureichen (kein PDF).
  - 3.2 Ein **Kurztex** zur Bewerbung (max. 400 Zeichen, inkl. Leerzeichen) ist beizulegen.
  - 3.3 Eine **Zusammenfassung** der Bewerbung (max. 1500 Zeichen, inkl. Leerzeichen) ist ebenfalls einzureichen, gegliedert nach den Abschnitten Projektverfasser, Aufgabenstellung, Umsetzung. Die Kapitel können sinngemäss auch anders benannt werden.
- Allfällige nicht auf dem Ausdruck enthaltene Texte sind als «Zusatzinformationen» zu vermerken und können von der Jury optional zur Beurteilung beigezogen werden.
  - Weitere relevante Texte (Berichte, Manuals, Reportagen, Prospekte usw.) können als «Anlage» mitgeliefert werden.

#### 4. Bildmaterial

- Die Bilder sind in druckfähiger Qualität (mind. 300 dpi) im Format JPG (max. Datengrösse pro Bild: 10 MB) elektronisch einzureichen. Pro Bewerbung sollten mindestens 15, max. 25 Bilder vorliegen.
- Es ist eine aussagekräftige, gesamtheitliche Bildauswahl einzugeben.
- Die Nennung des Fotografen / Rechteinhabers ist zwingend. Eine **Copyright-Erklärung** mit Genehmigung zur Veröffentlichung ist beizulegen.

#### 5. Planunterlagen / Datenblatt

- Zusätzlich zum A1-Ausdruck können Lageplan, Grundriss, Ansicht, Schnitt wie auch ein Liberoblatt und weitere Objektdaten mitgeliefert werden. Format: elektronisch.

#### 6. Verzeichnis der eingereichten Unterlagen

- Ein Verzeichnis aller eingereichten Unterlagen ist beizulegen. Die Struktur sollte den in diesem Dokument gewählten Ziffern entsprechen.

#### 7. Einreichungserklärung

- Die Einreichungserklärung steht zum Download bereit. Sie muss komplett ausgefüllt und unterzeichnet werden. Dies betrifft insbesondere die korrekten Objekt- und Teilnahmebezeichnungen.
- Die vollständigen Unterlagen sind bis am **15. Februar 2019** an folgende Adresse zu senden:

**Building-Award**

p.A. Baukoma-Marketimpact AG  
Postfach, CH-4562 Biberist  
T 031 755 85 84  
info@building-award.ch  
www.building-award.ch

## Veranstalter des Building-Awards

**building**

Schweizerische Stiftung zur Förderung  
des Ingenieurnachwuchses im Bauwesen

## Trägerverbände des Building-Awards

**infra**<sup>suisse</sup>

**SBV**  
**SSE**  
**SSIC** Schweizerischer Baumeisterverband  
Société Suisse des Entrepreneurs  
Società Svizzera degli Impresari-Costruttori  
Societad Svizra dals Impresaris-Constructurs

**usic**

Union Suisse des Sociétés d'Ingénieurs-Conseils  
Schweizerische Vereinigung Beratender Ingenieurunternehmungen  
Unione Svizzera degli Studi Consulenti d'Ingegneria  
Swiss Association of Consulting Engineers

## Hochschulpartner

Lucerne University of  
Applied Sciences and Arts

**HOCHSCHULE  
LUZERN**

FH Zentralschweiz

## Gönner und institutionelle Träger der Stiftung *building*

- Amstein + Walthert AG
- B + S AG
- Bächtold & Moor AG
- Bänziger Partner AG
- Basler & Hofmann AG
- Buchmann Partner AG
- Burkhalter Holding AG
- EBP Schweiz AG
- Emch + Berger Gruppe
- e + p management AG
- F. Preisig AG
- Fanzun AG
- Flückiger + Bosshard AG
- Gruppe der Schweizerischen  
Gebäudetechnik-Industrie GS GI
- HEFTI. HESS. MARTIGNONI.  
4U AG
- Hochschule Luzern,  
Technik & Architektur
- Hunziker Betatech AG
- IBG B. Graf AG Engineering
- UB Engineering AG / IM Maggia  
Engineering AG
- Kalt + Halbeisen Ingenieurbüro AG
- Kissling + Zbinden AG
- Künzle Partner AG
- Lanz Oensingen AG
- Marti Dienstleistungen AG
- Pöyry Schweiz AG
- Rapp Gruppe
- Roduner BSB + Partner AG
- Scherler AG Solothurn
- Siemens Schweiz AG
- suisseplan Ingenieure AG
- Swiss Engineering STV
- TBF + Partner AG
- usic-Stiftung
- Waldhauser + Hermann AG
- Walo Bertschinger Central AG

## Organisation

### Building-Award

p.A. Baukoma-Marketimpact AG  
Postfach, CH-4562 Biberist  
T 031 755 85 84  
info@building-award.ch  
www.building-award.ch